

(1) Recipient MAGNA PT S.p.A. Via dei Ciclamini 4 70026 MODUGNO (BARI) ITALIEN			(2) Receipt notes			Delivery note Process number 378058 (4) Shipping date 20/07/2023		
(5) Supplier and sender GeWiS Drehteilefertigungs GmbH Streithemer Straße 22 86477 Adelsried			(6) Freight prepaid € carriage		(7) Delivery (fs) Freight car Freight Express Express Mail		(8) Invoice no. Invoice number (9) of	
(10) Your reference 411	(11) Purchase order number 550004319801	(15) Orderer addition bis 6.11.2018 als Getrag, Bari Werk:100 AS: 1	(12) Our department		(13) House call		(14) Our sales order no. 2169879	
(19) Shipping type Lorry	prepaid (20)	(21) Type of	(22) Shipping code 34520SK		(23) Gross 9,294.39		Total weight kg (24)	(24) Net 8,326.89
Shipping address Magna PT S.p.A. Svevatrans Srl Via dei Geranel, 21, 70026 Modugno (Bari)							(26) Unloading point 14248	
(27) Item	Reference number	Description of delivery, performance Packing specifications	(30) Quantity	(31) Unit	(40) Recipient notes Quantity (ls) + / - Notes			
	2516272880	2516272880 Abtriebswelle 1	4,290	Pcs	378058 KUEHNE+NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA) 24 LUG 2023 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"			
	GRUNDPALLETTE	2516272880 "C" Lot: G-124854 4 70A 113394 Grundpalette zu den Zwischenlagen von Projekt 251	10	Pcs				
	DECKEL	70A 113946 Unvirsaldeckel zu den Zwischenlagen von Projekt 251	10	Pcs				
	251-VCISACK	VCI-Sack für Set-Projekt 251- 1250+/2x425/+1350, 80my	10	Pcs				
	43975	Zwischenlage für Abtriebswelle 1,2- Fertigteil /zur Aufnahme 33 St./ 120347698 5012841262	140	Pcs				
	Incoterm delivery	DDP - Delivered duty paid						
	PSW Approval / Index "C" / by Mr. Gianluigi Calo - 12.12.2022							
	10 x 429 Stück							
		KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 4290 Quantità effettiva: 10 Tipo Imballaggio: Quantità Imballi: Conformità alle schede d'imballaggio: ☒ NO Data controllo: 24/07/23 Firma:						
	(42) Receipt notes	(43) Quantity check	(44) Quality inspection/inspection report		(45) Recipient	(46) Invoice verification		
Date								
Name/								

1 Absender (Name, Anschrift, Land) GeWiS Slovakia s.r.o. Vápenická 30 97101 PRIEVIDZA;SLOWAKEI SLOWAKEI				INTERNATIONALER FRACHTBRIEF 45018079 Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR)							
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) GeWiS Drehteilefertigungs GmbH Streithaimer Straße 22 86477 ADELSRIED DEUTSCHLAND				16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Quehenberger Logistics SVK a.s. Maroša Madačova 1B SK 03401 Ružomberok SLOWAKEI							
3 Auslieferungsort des Gutes ort Modugno (Bari) Land ITALIEN				17 Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Zrojemska 1147 691 23 Pohorelec IČ: 259 12 937, DIČ: CZ2391295 Tel.: 777 718 531, 77 794 444							
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes ort Prievidza Land SLOWAKEI Datum 20.07.2023											
5 Beigefügte Dokumente Lieferschein 378058-378059				18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer							
6 Zeichen und Nummern -		7 Anzahl der Packstücke 11	8 Art der Verpackung GRUNDPALLETTE	9 Bezeichnung des Gutes Fertige Teile: Welle aus Stahl Gesamtgewicht		10 Statistik Nr. 84831095	11 Bruttogewicht in kg 9629,00 9629,00	12 Umfang in m³			
CMR				19 Zu zahlen vom:		Absender	Währung	Empfänger			
				Fracht							
13 Anweisung des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung)				Ermäßigung		-					
				Zwischensumme							
				Zuschläge							
				Nebengebühren							
				Sonstiges		+					
				Zu zahlende Gesamtsumme							
14 Rückerstattung											
15 Frachtzahlungsanweisung frei unfrei, Modugno - Bari				20 Besondere Vereinbarungen KUEHNE + NAGEL s.r.l. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)							
21 Ausgefertigt in Prievidza am 20.07.2023				24 Gut empfangen Datum 24.07.2023							
22 Unterzeichnet von: Vápenická 30, 97101 Prievidza, SK 45				23 Unterzeichnet von: Zrojemska 1147, 691 23 Pohorelec, SK 15							
25 Angaben zur Ermittlung der Tarifentfernung mit Grenzübergängen Von ... bis ... km				Paletten-Absender		Paletten-Empfänger					
				Art	Anzahl	Kein Tausch	Tausch	Art	Anzahl	Kein Tausch	Tausch
				Euro-Palette				Euro-Palette			
				Gitterbox-Palette				Gitterbox-Palette			
				Einfach-Palette				Einfach-Palette			
26 Vertragspartner des Frachtführers - kein - Hilfgewerbetreibender im Sinne des anzuwendenden Tarifs				Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift				Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift			
27		Amthches Kennzeichen	Nutzlast in kg								
Kfz		2BS8685/1BH7364									
Anhänger		735310									
Benutzte Genehmigung Nr.				☐ National		☐ Bilateral		☐ EU		☐ CEMT	